



# VCP



## ÉLÉVATEURS MOTORISÉS DE MAINTENANCE CATÉNAIRE

- Engin équipé de 4 roues motrices pour la mise en et hors-voie, radiocommandée
- Essieux ferroviaires escamotables avec roues de 360 mm, interchangeables pour voies de 1 000 à 1 676 mm
- Plateau articulé avec **correction automatique d'assiette**, sur lequel sont montés les équipements caténaires
- 3 versions :  
**VCP 2N : 2 nacelles**  
**VCP PF : 1 grande plate-forme**  
**VCP PFN: 1 plate-forme et 1 nacelle**
- **Plate-forme** élévatrice 1,6 ou 2,7 m<sup>2</sup> :  
 - Charge utile : **265 ou 465 kg**  
 - Accès jusqu'à **6,3 m de hauteur**
- **Élévateur à nacelle** rotatif :  
 - Accès jusqu'à **7,13 m de hauteur**  
 - **Déport jusqu'à 3,2 m** de l'axe de la voie  
 - Rotation sur 180°  
 - Charge utile : **165 kg**
- Vitesses sur rail :  
 - **déplacement jusqu'à 22 km/h**  
 - Marche lente : **2,5 km/h en travail**
- Pantographe de **liaison équipotentielle** et/ou de **mesure** de la hauteur et du désaxement
- Masse : de 3,4 à 4 t selon version



## SELF-PROPELLED OHL ACCESS UNITS

- Features 4 WD tyres used for the **radiocontrolled on and off-tracking**
- The **retractable rail axles** feature 360 mm Ø wheels ; they are interchangeable to suit 1 000 to 1 676 mm gauges
- A tilting deck with **automatic levelling** supports the catenary elevators
- 3 versions are available :  
**VCP 2N : 2 craddles**  
**VCP PF : 1 large platform**  
**VCP PFN: 1 platform and 1 cradle**
- Elevating **platform**, 1.6 or 2.7 sqm :  
 - **265 or 465 kg** useful load  
 - Extends **up to 6.3 m**
- **Rotating elevator with cradle** :  
 - Extends **up to 7.13 m**  
 - **3.2 m lateral outreach** from track axis  
 - 180° rotation  
 - **165 kg** useful load
- On-rail speed :  
 - **Up to 22 kmph** drive  
 - **2.5 kmph** creep working
- **Equipotential bonding** pantograph and/or height + stagger **measurement**
- Mass : from 3.4 to 4 tons

*Nous nous réservons le droit d'apporter toutes modifications aux caractéristiques de notre matériel. Les illustrations peuvent inclure des équipements optionnels. We reserve the right to make any alteration or improvement deemed necessary to this equipment. Illustrations may include optional equipment.*



# VCP



## OBERLEITUNGSWARTUNGSEINHEIT MIT EIGENANTRIEB

- Gerät mit allradantrieb zum ferngesteuerten Ein- und Ausgleisen
- Ein- und ausfahrbares Schienenlaufwerk mit Rädern Ø 360 mm (Auswechselbar für alle Spurweiten von 1000 bis 1676 mm)
- Hubplattform mit automatischem Neigungsausgleich
- 3 Ausführungen :  
**VCP 2N : 2 Hubkörbe**  
**VCP PF : 1 große Hubplattform**  
**VCP PFN: 1 Hubkorb und 1 Hubplattform**
- Hubplattform von 1,6 bis 2,7 m<sup>2</sup> ;  
 - Nutzlast : **265 oder 465 kg**  
 - Arbeitshöhe **bis zu 6,3 m**
- Hubkorb mit 180°-Schwenkvorrichtung  
 - Arbeitshöhe **bis 7,13 m**  
 - seitliche Ausladung bis **3,2 m von der Gleisachse**  
 - Nutzlast : **165 kg**
- Fahrgeschwindigkeit im Gleis :  
 - **bis zu 22 km/h**  
 - **Arbeitsgeschwindigkeit : 2,5 km/h**
- Stromabnehmer für Erdung und Messung der Fahrdrathöhe und -lage
- Gewicht : 3,4 bis 4 t je nach Ausführung



## SELF-PROPELLED OHL ACCESS UNITS

- Features 4 WD tyres used for the radiocontrolled on and off-tracking
- The retractable rail axles feature 360 mm Ø wheels ; they are interchangeable to suit 1 000 to 1 676 mm gauges
- A tilting deck with automatic levelling supports the catenary elevators
- 3 versions are available :  
**VCP 2N : 2 craddles**  
**VCP PF : 1 large platform**  
**VCP PFN: 1 platform and 1 cradle**
- Elevating platform, 1.6 or 2.7 sqm :  
 - **265 or 465 kg useful load**  
 - Extends **up to 6.3 m**
- Rotating elevator with cradle :  
 - Extends **up to 7.13 m**  
 - **3.2 m lateral outreach** from track axis  
 - 180° rotation  
 - **165 kg useful load**
- On-rail speed :  
 - **Up to 22 kmph drive**  
 - **2.5 kmph creep working**
- Equipotential bonding pantograph and/or height + stagger measurement
- Mass : from 3.4 to 4 tons

Das Recht auf Änderung unserer Produkte bleibt vorbehalten. Die auf den Fotografien dargestellten Maschinen sind teilweise mit Sonderzubehören ausgestattet. We reserve the right to make any alteration or improvement deemed necessary to this equipment. Illustrations may include optional equipment.